الأمم المتحدة

A/50/712/Add.3

الجمعية العامة
الدورة الخمسون

Distr.
GENERAL

21 August 1996
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

البند ١٣٥ من جدول الأعمال

تمويل بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى رواندا

تقرير الأمين العام

إضافة

موجز

أنشأ مجلس الأمن بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى رواندا في ٥ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣. ويتضمن هذا التقرير تقرير الأداء المالي للبعثة عن الفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥. وقد بلغت نفقات هذه الفترة مبلغا إجماليه ٨٠٠ ٠١٢ ٩٥ دولار (صافيه ٥٠٠ ٠٩٨ ٩٣ دولار)، مما أسفر عن رصيد غير مرتبط به إجماليه ٦٠٠ ٦٧٢ ١ دولار (صافيه ١٠٠ ٧٨٢ ١ دولار) وذلك مقارنة بتقديرات التكلفة المنقحة الواردة في المرفق الثالث من تقرير الأمين العام عن تمويل بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى رواندا المؤرخ ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٥ (A/50/712). وإجمالي الرصيد غير المرتبط به يمثل الفرق بين مبلغ إجماليه ٢٠٠ ٦٢٨ ٩٩ دولار (صافيه ٠٠٠ ٥٠٨ ٩٧ دولار) قُسم للفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥ وفقا لقرار الجمعية العامة ٢٠/٤٩ باء المؤرخ ١٢ تموز/يوليه ١٩٩٥. وتبلغ نفقات الفترة المشمولة بالتقرير مبلغا إجماليه ٤٠٠ ٦١٥ ٤ دولار (صافيه ٥٠٠ ٤٠٩ ٤ دولار).

والإجراءات التي ستتخذها الجمعية العامة، كما ترد في الفقرة ٨ من هذا التقرير، تشمل ما يلي:

(أ) اتخاذ مقرر بأن تمدد حتى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥ الفترة المالية من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥، هي الفترة التي سبق أن قُسم لها، كأنصبة مقررة مبلغ إجماليه ٢٠٠ ٦٢٨ ٩٩ دولار (صافيه ٠٠٠ ٥٠٨ ٩٧ دولار) وذلك عملا بقرار الجمعية العامة ٢٠/٤٩ باء.

(ب) اتخاذ مقرر بشأن الرصيد غير المرتبط به البالغ إجماليه ٤٠٠ ٦١٥ ٤ دولار (صافيه ٥٠٠ ٤٠٩ ٤ دولار) والمتبقي من المبلغ المقسَّم للفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥ عملا بقرار الجمعية العامة ٢٠/٤٩ باء.

090996 070996 060996 96-21552

المحتويات

		الفقرات	الصفحة
أولا	- مقدمة	١-٤	٣
ثانيا	- تقرير الأداء المالي عن الفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥	٥-٧	٣
ثالثا	- الإجراءات التي يتعين أن تتخذها الجمعية العامة في دورتها الخمسين		٤
المرفقات			
الأول -	تقرير الأداء المالي للفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥		٥
الثاني -	تقرير الأداء المالي للفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥		١٠
الثالث - ألف	- الوزع المخطط والفعلي للأفراد المدنيين والعسكريين للفترة من ١٠ حزيران/ يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥		١٨
باء	- الوزع المخطط والفعلي للأفراد المدنيين والعسكريين للفترة من ١٠ حزيران/ يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥		١٩
الرابع -	الوزع المأذون به والوزع الفعلي للأفراد المدنيين للفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥		٢٢
الخامس -	الاستعمال المخطط والفعلي للطائرات الهليكوبتر والطائرات الثابتة الجناحين للفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥		٢٣

أولا - مقدمة

١ - من الجدير الإشارة إلى أن تقديرات التكلفة الأصلية لبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى رواندا للفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥، حسبما بُلغت للجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية ووردت في المرفق السادس من تقريرها (A/49/501/Add.1) المؤرخ ٣٠ آذار/مارس ١٩٩٥، بلغت مبلغا إجماليه ٤٠٠ ٣٨٩ ١٤٠ دولار (صافيه ٤٠٠ ٨٤٣ ١٣٧ دولار) واستندت إلى افتراضات استنبطت من ولاية البعثة التي كانت نافذة في ذلك الوقت.

٢ - وعملا بقرار مجلس الأمن ٩٩٧ (١٩٩٥) المؤرخ ٩ حزيران/يونيه ١٩٩٥، الذي قام مجلس الأمن بموجبه بأمور منها تعديل ولاية بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى رواندا وتمديد البعثة حتى ٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥ وأذن بإجراء تخفيض في قوام قوة البعثة، قررت الجمعية العامة في قرارها ٢٠/٤٩ باء المؤرخ ١٢ تموز/يوليه ١٩٩٥، كتدبير مؤقت، وإلى حين تقديم الأمين العام لتقديرات التكلفة المنقحة، أن تعتمد للحساب الخاص لبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى رواندا مبلغا إجماليه ٩٠٠ ٩٥١ ١٠٩ دولار (صافيه ٣٠٠ ٥٨٤ ١٠٧ دولار) للفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥ كما قررت أن تقسم فيما بين الأعضاء مبلغا إجماليه ٢٠٠ ٦٢٨ ٩٩ دولار (صافيه ٠٠٠ ٥٠٨ ٩٧ دولار) عن الفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥.

٣ - وترد تقديرات التكلفة المنقحة لبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى رواندا للفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥ في تقرير الأمين العام عن تمويل البعثة المؤرخ ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٥ (A/50/712، المرفق الثالث) بمبلغ إجماليه ٤٠٠ ٦٨٥ ٩٦ دولار (صافيه ٦٠٠ ٨٨٠ ٩٤ دولار)، أي أقل من المبلغ المقسم فيما بين الدول الأعضاء كأنصبة مقررة وفقا لقرار الجمعية العامة ٢٠/٤٩ باء بمبلغ إجماليه ٨٠٠ ٩٤٢ ٢ دولار (صافيه ٤٠٠ ٦٢٧ ٢ دولار).

٤ - وبعد أن نظرت اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية في طلب اعتماد الاحتياجات المنقحة لإدامة البعثة في الفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥ الوارد في الوثيقة A/50/712/Add.1 المؤرخة ٨ آذار/مارس ١٩٩٦، أوصت في تقريرها المؤرخ ١٧ نيسان/أبريل ١٩٩٦ (A/50/936) بإرجاء اتخاذ إجراء في هذا الشأن إلى حين تقديم تقرير أداء نهائي عن تلك الفترة.

ثانيا - تقرير الأداء المالي عن الفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥

٥ - يبين المرفق الأول من هذا التقرير، حسب بنود الميزانية، مخصصات بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى رواندا للفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥ استنادا إلى تقديرات التكلفة المنقحة الواردة في تقرير الأمين العام (A/50/712) المؤرخ ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٥، ونفقات تلك الفترة. وترد في المرفق الثاني معلومات تكميلية فيما يتعلق بالنفقات. ويتضمن المرفق الثالث الوزع المخطط والفعلي للأفراد المدنيين والعسكريين؛ كما يرد في المرفق الرابع الوزع الفعلي المأذون به للأفراد المدنيين.

٦ - وتبلغ تقديرات التكلفة المنقحة لهذه الفترة مبلغا إجماليه ٤٠٠ ٦٨٥ ٩٦ دولار (صافيه ٦٠٠ ٨٨٠ ٩٤ دولار). وبلغت النفقات مبلغا إجماليه ٨٠٠ ٠١٢ ٩٥ دولار (صافيه ٥٠٠ ٠٩٨ ٩٣ دولار)، مما أسفر عن رصيد غير مرتبط به إجماليه ٦٠٠ ٦٧٢ ١ دولار (صافيه ١٠٠ ٧٨٢ ١ دولار). وحسب ما يتبين من الجدول أدناه، ومع مراعاة مبلغ إجماليه ٢٠٠ ٦٢٨ ٩٩ دولار (صافيه ٠٠٠ ٥٠٨ ٩٧ دولار) مقسم فيما بين الدول الأعضاء، كأنصبة مقررة، عملا بقرار الجمعية العامة ٢٠/٤٩ باء، بلغ إجمالي الرصيد غير المرتبط به لهذه الفترة مبلغا إجماليه ٤٠٠ ٦١٥ ٤ دولار (صافيه ٥٠٠ ٤٠٩ ٤ دولار):

بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى رواندا

المخصصات والأنصبة المقررة والنفقات للفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

	المخصصات	الأنصبة المقررة	تقديرات التكلفة المنقحة	النفقات	إجمالي الرصيد غير المرتبط به
	١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥ (القرار ٤٩/٢٠ باء)	١٠ حزيران/يونيه إلى ٨ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٥ (القرار ٤٩/٢٠ باء)	١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٥ (A/50/712)	١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥ (A/50/712/Add.3)	١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٥ (A/50/712/Add.3)
	(١)	(٢)	(٣)	(٤)	(٥)=(٢)-(٤)
الإجمالي	١٠٩ ٩٥١,٩	٩٩ ٦٢٨,٢	٩٦ ٦٨٥,٤	٩٥ ٠١٢,٨	٤ ٦١٥,٤
الصافي	١٠٧ ٥٨٤,٣	٩٧ ٥٠٨,٠	٩٤ ٨٨٠,٦	٩٣ ٠٩٨,٥	٤ ٤٠٩,٥

٧ - والرصيد المسجل غير المرتبط به نتج عن وفورات تعزى في المقام الأول إلى انخفاض النفقات الواردة تحت بنود الوحدات العسكرية فيما يتعلق بحصص الإعاشة، وتمركز القوات وتناوبها وإعادتها إلى الوطن، وأماكن العمل/الإقامة وعمليات النقل بسبب التخفيض المأذون به في قوام البعثة وما نتج عنه من توحيد الوحدات؛ والعمليات الجوية بسبب انخفاض تكاليف استئجار الطائرات/الرحلات الخاصة واستهلاك وقود الطائرات فيما يتعلق بالطائرات ذات الأجنحة الثابتة؛ والشحن الجوي والشحن السطحي مما يعزى إلى حد كبير إلى انخفاض رسوم نقل المعدات المملوكة للوحدات. والوفورات عادلتها جزئيا الاحتياجات الإضافية الواردة تحت بنود تكاليف الأفراد العسكريين والمدنيين نتيجة للتغييرات في الوحدات العسكرية وإبقاء الموظفين الدوليين في منطقة البعثة لفترة إضافية مدتها ٤٧ شهر عمل وتحت بنود الاتصالات، ومعدات أخرى، واللوازم والخدمات بسبب الاحتياجات غير المنظورة في الفترة المشمولة بالتقرير والمتعلقة بمعدات وخدمات وبسبب التوسع في استخدام الاتصالات عن طريق السواتل أثناء انسحاب قوات بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى رواندا.

ثالثا - الاجراءات التي يتعين أن تتخذها الجمعية العامة في دورتها الخمسين

٨ - ترد فيما يلي الاجراءات التي يتعين أن تتخذها الجمعية العامة في دورتها الخمسين فيما يتعلق بتمويل بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى رواندا:

(أ) اتخاذ مقرر بتمديد الفترة المالية من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥، وهي الفترة التي سبق أن قسم لها، كأنصبة مقررة، مبلغ إجماليه ٢٠٠ ٦٢٨ ٩٩ دولار (صافيه ٠٠٠ ٥٠٨ ٩٧ دولار) عملا بقرار الجمعية العامة ٤٩/٢٠ باء المؤرخ ١٢ تموز/يوليه ١٩٩٥، لغاية ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥؛

(ب) اتخاذ مقرر بتخفيض الاعتمادات للفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٦ لتعكس الأنصبة المقررة بمبلغ إجماليه ٢٠٠ ٦٢٨ ٩٩ دولار (صافيه ٠٠٠ ٥٠٨ ٩٧ دولار) عملا بالفقرة ١٠ من قرار الجمعية العامة ٤٩/٢٠ باء.

(ج) اتخاذ مقرر فيما يتعلق بالرصيد غير المرتبط به البالغ إجماليه ٤٠٠ ٦١٥ ٤ دولار (صافيه ٥٠٠ ٤٠٩ ٤ دولار)، والمتبقي من القيمة المقسمة للفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥.

المرفق الأول

تقرير الأداء المالي للفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥

بيان موجز

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

	المخصصات (حسب تقديرات التكاليف المنقحة، A/50/712) (١)	النفقات غير المتكررة (٢)	النفقات المتكررة (٣)	إجمالي النفقات (٤)=(٢)+(٣)	الوفورات/ التجاوزات (٥) = (١)-(٤)
١ - تكاليف الأفراد العسكريين					
(أ) المراقبون العسكريون					
بدل إقامة أفراد البعثة	٥ ٧٣٩,٤	-	٥ ٩٠٧,٧	٥ ٩٠٧,٧	(١٦٨,٣)
تكاليف السفر	٢٦٦,٠	-	٦٧٠,٩	٦٧٠,٩	(٤٠٤,٩)
بدل الألبسة والمعدات	٣٣,٤	-	٢٧,١	٢٧,١	٦,٣
المجموع الفرعي	٦ ٠٣٨,٨	-	٦ ٦٠٥,٧	٦ ٦٠٥,٧	(٥٦٦,٩)
(ب) الوحدات العسكرية					
رد تكاليف القوات بالمعدلات القياسية	١٨ ٨١٦,١	-	١٩ ٢٦٤,٣	١٩ ٢٦٤,٣	(٤٤٨,٢)
الرعاية	٢٢٥,٥	-	٣٩٢,٣	٣٩٢,٣	(١٦٦,٨)
حصص الإعاشة	٧ ٦٢٩,٥	-	٦ ١٩٨,٦	٦ ١٩٨,٦	١ ٤٣٠,٩
البدل اليومي	٧١٨,٥	-	٧٢٤,٧	٧٢٤,٧	(٦,٢)
بدل الوجبات والإقامة	٤٠٦,٩	-	٧٢٤,٦	٧٢٤,٦	(٣١٧,٧)
تمركز القوات وتناوبها وإعادتها إلى الوطن	٤ ٦٩٩,٠	-	٣ ٥٥٤,٥	٣ ٥٥٤,٥	١ ١٤٤,٥
بدل الألبسة والمعدات	١ ٢٨٨,٤	-	١ ٣١٨,٨	١ ٣١٨,٨	(٣٠,٤)
تكاليف السفر الأخرى	٤٠,٠	-	-	-	٤٠,٠
المجموع الفرعي	٣٣ ٨٢٣,٩	-	٣٢ ١٧٧,٨	٣٢ ١٧٧,٨	١ ٦٤٦,١
(ج) تكاليف أخرى متصلة بالأفراد العسكريين					
المعدات المملوكة للوحدات	٢ ٠٢٩,٦	-	٢ ٠٢٩,٦	٢ ٠٢٩,٦	-
تعويضات الوفاة والعجز	٧١٤,٧	-	٧١٤,٧	٧١٤,٧	-
المجموع الفرعي	٢ ٧٤٤,٣	-	٢ ٧٤٤,٣	٢ ٧٤٤,٣	-
مجموع البند ١	٤٢ ٦٠٧,٠	-	٤١ ٥٢٧,٨	٤١ ٥٢٧,٨	١ ٠٧٩,٢
٢ - تكاليف الأفراد المدنيين					
(أ) الشرطة المدنية					
بدل الإقامة للبعثة	١ ٥٩١,٣	-	١ ٤٧٢,٧	١ ٤٧٢,٧	١١٨,٦
تكاليف السفر	٩٨,٤	-	١٥٥,١	١٥٥,١	(٥٦,٧)
بدل الألبسة والمعدات	٨,٩	-	٨,٩	٨,٩	-
المجموع الفرعي	١ ٦٩٨,٦	-	١ ٦٣٦,٧	١ ٦٣٦,٧	٦١,٩
(ب) الموظفون الدوليون والمحليون					
رواتب الموظفين الدوليين	٥ ٠٨٠,٨	-	٥ ٤٤٣,١	٥ ٤٤٣,١	(٣٦٢,٣)
رواتب الموظفين المحليين	٥٧٤,٨	-	٦٨٤,٨	٦٨٤,٨	(١١٠,٠)
الخبراء الاستشاريون	-	-	-	-	-
العمل الإضافي	-	-	-	-	-

	المخصصات (حسب تقديرات التكاليف المنقحة، A/50/712) (١)	النفقات غير المتكررة (٢)	النفقات المتكررة (٣)	إجمالي النفقات (٤)=(٢)+(٣)	الوفورات/ التجاوزات (٥) = (١)-(٤)
المساعدة العامة المؤقتة	-	-	-	-	-
التكاليف العامة للموظفين	٣ ١٨١,٢	-	٣ ٨١١,٤	٣ ٨١١,٤	(٦٣٠,٢)
بدل الإقامة للبعثة	٣ ٤٧٥,٠	-	٣ ٢٨٥,٣	٣ ٢٨٥,٣	١٨٩,٧
تكاليف السفر الأخرى	٥٧,٠	-	٢٠٦,١	٢٠٦,١	(١٤٩,١)
المجموع الفرعي	١٢ ٣٦٨,٨	-	١٣ ٤٣٠,٧	١٣ ٤٣٠,٧	(١ ٠٦١,٩)
(ج) الموظفون التعاقديون الدوليون	-	-	-	-	-
(د) متطوعو الأمم المتحدة	١ ٨٠٦,٣	-	١ ٨٠٦,٣	١ ٨٠٦,٣	-
(هـ) الأفراد المقدمون من الحكومات	-	-	-	-	-
(و) مراقبو الانتخابات المدنيون	-	-	-	-	-
مجموع البند ٢	١٥ ٨٧٣,٧	-	١٦ ٨٧٣,٧	١٦ ٨٧٣,٧	(١ ٠٠٠,٠)
٣ - أماكن العمل/الإقامة					
إيجار أماكن العمل	٢ ٧٦١,٠	-	٣ ٠١٤,٠	٣ ٠١٤,٠	(٢٥٣,٠)
تعديل أماكن العمل وتجديدها	٤٦١,٠	٢٨٩,٦	-	٢٨٩,٦	١٧١,٤
لوازم الصيانة	٤٠٢,٠	-	٨٠٥,١	٨٠٥,١	(٤٠٣,١)
خدمات الصيانة	٣٠١,٥	-	٤,٦	٤,٦	٢٩٦,٩
المرافق العامة	٤٠٢,٠	-	١٠٧,٢	١٠٧,٢	٢٩٤,٨
التشييد/المباني السابقة الصنع	٦٧٠,٠	٩٩,٣	-	٩٩,٣	٥٧٠,٧
مجموع البند ٣	٤ ٩٩٧,٥	٣٨٨,٩	٣ ٩٣٠,٩	٤ ٣١٩,٨	٦٧٧,٧
٤ - إصلاح الهياكل الأساسية	-	-	-	-	-
٥ - عمليات النقل					
شراء المركبات	١٩٦,٥	١٩٦,٥	-	١٩٦,٥	-
استئجار المركبات	٤٧٨,٤	-	٣٢١,٠	٣٢١,٠	١٥٧,٤
معدات الورش	٢٨,٠	٧,١	-	٧,١	٢٠,٩
قطع الغيار، والإصلاح والصيانة	١ ٤٥٧,٥	-	٩٤٦,٠	٩٤٦,٠	٥١١,٥
الوقود والزيوت ومواد التشحيم	٣ ١٦٤,٠	-	٢ ٤٣٤,٩	٢ ٤٣٤,٩	٧٢٩,١
التأمين على المركبات	١٢٠,٩	-	١٠٢,٨	١٠٢,٨	١٨,١
مجموع البند ٥	٥ ٤٤٥,٣	٢٠٣,٦	٣ ٨٠٤,٧	٤ ٠٠٨,٣	١ ٤٣٧,٠
٦ - العمليات الجوية					
(أ) عمليات طائرات الهليكوبتر					
تكاليف استئجار الطائرات/ الرحلات الخاصة	٢ ٦٢٠,٣	-	٢ ٦٤٣,٣	٢ ٦٤٣,٣	(٢٣,٠)
وقود ومواد تشحيم الطائرات	٣٠٤,٠	-	٤٠١,٩	٤٠١,٩	(٩٧,٩)
تكاليف النقل إلى منطقة البعثة والإعادة منها	-	-	-	-	-
الرحلات الجوية لإعادة الإمداد	-	-	-	-	-
الطلاء/التحضير	-	-	-	-	-
تأمين المسؤولية تجاه الغير والتأمين ضد أخطار الحرب	-	-	-	-	-
المجموع الفرعي	٢ ٩٢٤,٣	-	٣ ٠٤٥,٢	٣ ٠٤٥,٢	(١٢٠,٩)

	المخصصات (حسب تقديرات التكاليف المنقحة، A/50/712) (١)	النفقات غير المتكررة (٢)	النفقات المتكررة (٣)	إجمالي النفقات (٤)=(٢)+(٣)	الوفورات/ التجاوزات (٥) = (١)-(٤)
(ب) الطائرات الثابتة الجناحين					
تكاليف استئجار الطائرات/ الرحلات الخاصة	٢ ٦١٤,٠	-	٢ ٥٨٢,٧	٢ ٥٨٢,٧	٣١,٣
وقود ومواد تشحيم الطائرات	٧٨٠,٩	-	٤٤٥,٧	٤٤٥,٧	٣٣٥,٢
تكاليف النقل إلى منطقة البعثة والإعادة منها	٨,٠	٨,٠	-	٨,٠	-
الطلاء/التحضير	٢,٠	٢,٠	-	٢,٠	-
الرحلات الجوية لإعادة التموين	-	-	-	-	-
تأمين المسؤولية تجاه الغير والتأمين ضد أخطار الحرب	٨١,١	-	١٦٢,١	١٦٢,١	(٨١,٠)
المجموع الفرعي	٣ ٤٨٦,٠	١٠,٠	٣ ١٩٠,٥	٣ ٢٠٠,٥	٢٨٥,٥
(ج) بدل الإقامة لأفراد الأطقم الجوية	١١٠,٧	-	١٨٢,٥	١٨٢,٥	(٧١,٨)
(د) تكاليف العمليات الجوية الأخرى					
خدمات ومعدات مراقبة الحركة الجوية	-	-	-	-	-
رسوم الهبوط والخدمة الأرضية	٥٤١,٠	-	٤٠٠,٢	٤٠٠,٢	١٤٠,٨
تخزين الوقود وصهاريج تخزين الوقود	-	-	-	-	-
المجموع الفرعي	٥٤١,٠	-	٤٠٠,٢	٤٠٠,٢	١٤٠,٨
مجموع البند ٦	٧ ٠٦٢,٠	١٠,٠	٦ ٨١٨,٤	٦ ٨٢٨,٤	٢٣٣,٦
٧ - العمليات البحرية	-	-	-	-	-
٨ - الاتصالات					
(أ) الاتصالات التكميلية					
معدات الاتصالات	-	٧٣,٩	-	٧٣,٩	(٧٣,٩)
قطع الغيار واللوازم	١٨٨,٧	-	٤٣٢,٥	٤٣٢,٥	(٢٤٣,٨)
معدات الورش والاختبار	-	٢٦,٤	-	٢٦,٤	(٢٦,٤)
الاتصالات التجارية	٤٦٦,٤	-	٥٤٦,٤	٥٤٦,٤	(٨٠,٠)
المجموع الفرعي	٦٥٥,١	١٠٠,٣	٩٧٨,٩	١ ٠٧٩,٢	(٤٢٤,١)
(ب) عقد تركيب خطوط الربط الرئيسية	-	-	-	-	-
مجموع البند ٨	٦٥٥,١	١٠٠,٣	٩٧٨,٩	١ ٠٧٩,٢	(٤٢٤,١)
٩ - المعدات الأخرى					
أثاث المكاتب	-	١٣,٢	-	١٣,٢	(١٣,٢)
معدات المكاتب	١٢,٨	١٢٥,٥	-	١٢٥,٥	(١١٢,٧)
معدات تجهيز البيانات	-	٥٠,١	-	٥٠,١	(٥٠,١)
المولدات الكهربائية	-	٣٤,٩	-	٣٤,٩	(٣٤,٩)
معدات المراقبة	-	-	-	-	-
صهاريج البترول ومعدات القياس	-	٦٠,٣	-	٦٠,٣	(٦٠,٣)

	المخصصات (حسب تقديرات التكاليف المنقحة، A/50/712) (١)	النفقات غير المتكررة (٢)	النفقات المتكررة (٣)	إجمالي النفقات (٤)=(٢)+(٣)	الوفورات/ التجاوزات (٥) = (١)-(٤)
صهاريج المياه وخزانات الصرف الصحي	-	-	-	-	-
المعدات الطبية ومعدات طب الأسنان	-	٠,٩	-	٠,٩	(٠,٩)
معدات الإيواء	١٣,٧	٣٤,٢	-	٣٤,٢	(٢٠,٥)
معدات التبريد	-	-	-	-	-
معدات متنوعة	١١٠,٠	٣٤,٥	-	٣٤,٥	٧٥,٥
معدات الدفاع الميداني	-	-	-	-	-
قطع الغيار والإصلاحات والصيانة	١٠٠,٥	-	١٧٢,١	١٧٢,١	(٧١,٦)
معدات تنقية المياه	-	٥٠,٣	-	٥٠,٣	(٥٠,٣)
مجموع البند ٩	٢٣٧,٠	٤٠٣,٩	١٧٢,١	٥٧٦,٠	(٣٣٩,٠)
١٠- اللوازم والخدمات					
(أ) خدمات متنوعة					
خدمات مراجعة الحسابات	٣٥,٥	-	٨٢,٧	٨٢,٧	(٤٧,٢)
الخدمات التعاقدية	٣٨٨,٤ ١٠	-	٩ ٧٣٢,٩	٩ ٧٣٢,٩	٦٥٥,٥
خدمات الأمن	-	-	-	-	-
العلاج الطبي والخدمات الطبية	٣٠,٠	-	١٦٠,٠	١٦٠,٠	(١٣٠,٠)
المطالبات والتسويات	٥٠,٠	-	١٦٧,٤	١٦٧,٤	(١١٧,٤)
الضيافة الرسمية	٦,٠	-	٦,٠	٦,٠	-
خدمات أخرى متنوعة	١٣,٤	-	٦٩٥,٥	٦٩٥,٥	(٦٨٢,١)
المجموع الفرعي	٥٢٣,٣ ١٠	-	٨٤٤,٥ ١٠	٨٤٤,٥ ١٠	(٣٢١,٢)
(ب) لوازم متنوعة					
القرطاسية ولوازم المكاتب	٢٦٨,٠	-	٢٠٠,١	٢٠٠,١	٦٧,٩
اللوازم الطبية	١٤٠,٤	-	١٦٨,٨	١٦٨,٨	(٢٨,٤)
مواد التصحاح والتنظيف	١٦٧,٥	-	١٤٠,٥	١٤٠,٥	٢٧,٠
الاشتراكات	٣,٤	-	٦,٦	٦,٦	(٣,٢)
اللوازم الكهربائية	-	-	-	-	-
أغطية للمركبات للوقاية من المقذوفات	-	-	-	-	-
ألبسة رسمية وأعلام وشارات	٢٣١,٨	-	٢٢٣,٢	٢٢٣,٢	٨,٦
مخازن الدفاع الميداني	٥٠,٠	-	١,٥	١,٥	٤٨,٥
خرائط العمليات	-	-	٤,٨	٤,٨	(٤,٨)
مستودعات التموين والمستودعات العامة	١٣٤,٠	-	٢١٨,٣	٢١٨,٣	(٨٤,٣)
المجموع الفرعي	٩٩٥,١	-	٩٦٣,٨	٩٦٣,٨	٣١,٣
مجموع البند ١٠	٥١٨,٤ ١١	-	٨٠٨,٣ ١١	٨٠٨,٣ ١١	(٢٨٩,٩)
١١- اللوازم والخدمات المتصلة بالانتخابات	-	-	-	-	-
١٢- برامج الإعلام					
المواد واللوازم	٨٧,٧	١١,٩	-	١١,٩	٧٥,٨

	المخصصات (حسب تقديرات التكاليف المنقحة، A/50/712) (١)	النفقات غير المتكررة (٢)	النفقات المتكررة (٣)	إجمالي النفقات (٤)=(٢)+(٣)	الوفورات/ التجاوزات (٥) = (١)-(٤)
١٣- برامج التدريب					
مواد التدريب	٣٥,٠	-	-	-	٣٥,٠
١٤- برامج إزالة الألغام	-	-	-	-	-
١٥- المساعدة في مجال نزع السلاح والتسريح	-	-	-	-	-
١٦- الشحن الجوي والبري					
نقل المعدات المملوكة للوحدات	٣ ٨٢٤,٠	-	١ ٨٧٣,٢	١ ٨٧٣,٢	١ ٩٥٠,٨
عمليات النقل الجوي العسكري	-	-	-	-	-
الشحن والنقل التجاريان	١ ٤١٥,٠	-	٣ ٠٦٩,٠	٣ ٠٦٩,٠	(١ ٦٥٤,٠)
مجموع البند ١٦	٥ ٢٣٩,٠	-	٤ ٩٤٢,٢	٤ ٩٤٢,٢	٢٩٦,٨
١٧- نظام المعلومات الإدارية المتكامل	٧١,٦	-	٧١,٦	٧١,٦	-
١٨- حساب دعم عمليات حفظ السلام	١ ٠٥١,٣	-	١ ٠٥١,٣	١ ٠٥١,٣	-
١٩- الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين	١ ٨٠٤,٨	-	١ ٩١٤,٣	١ ٩١٤,٣	(١٠٩,٥)
مجموع البنود ١ - ١٩	٩٦ ٦٨٥,٤	١ ١١٨,٦	٩٣ ٨٩٤,٢	٩٥ ٠١٢,٨	١ ٦٧٢,٦
٢٠- الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين	(١ ٨٠٤,٨)	-	(١ ٩١٤,٣)	(١ ٩١٤,٣)	١٠٩,٥
٢١- التبرعات العينية المدرجة في الميزانية	-	-	-	-	-
مجموع البندين ٢٠ - ٢١	(١ ٨٠٤,٨)	-	(١ ٩١٤,٣)	(١ ٩١٤,٣)	١٠٩,٥
إجمالي الاحتياجات	٩٦ ٦٨٥,٤	١ ١١٨,٦	٩٣ ٨٩٤,٢	٩٥ ٠١٢,٨	١ ٦٧٢,٦
صافي الاحتياجات	٩٤ ٨٨٠,٦	١ ١١٨,٦	٩١ ٩٧٩,٩	٩٣ ٠٩٨,٥	١ ٧٨٢,١
٢٢- التبرعات العينية غير المدرجة في الميزانية	-	-	-	-	-
الموارد الكلية	٩٤ ٨٨٠,٦	١ ١١٨,٦	٩١ ٩٧٩,٩	٩٣ ٠٩٨,٥	١ ٧٨٢,١

المرفق الثاني

تقرير الأداء المالي عن الفترة من ١٠ حزيران/يونيه الى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥

معلومات تكميلية

	الوفورات/(التجاوزات) (بدولارات الولايات المتحدة)
١ - تكاليف الأفراد العسكريين	
(أ) المراقبون العسكريون	(٩٠٠ ٥٦٦)

١ - يتضمن المرفق الثالث معلومات تفصيلية عن الوزع المخطط والفعلي للمراقبين العسكريين في الفترة المشمولة بالتقرير.

٢ - ورصد اعتمادات لبدل الإقامة لأفراد البعثة فيما يتعلق بالمراقبين العسكريين استند الى افتراض أن ٤٠ شخصا في المتوسط ستوفر لهم الإقامة، ومن ثم فإنهم سيحصلون على بدل إقامة بمعدل أقل. غير أنه خلال الفترة المشمولة بالتقرير، لم تتوفر أماكن اقامة مناسبة ورخيصة، ودفع لجميع المراقبين بدل اقامة بالكامل مما أسفر عن احتياجات اضافية بمبلغ ٣٠٠ ١٦٨ دولار تحت هذا البند.

٣ - والاحتياجات الاضافية التي بلغت قيمتها ٩٠٠ ٤٠٤ دولار تحت بند تكاليف السفر تعزى الى ما يلي: (أ) زيادة عدد عمليات المناوبة (١٣٥ مناوبة مقابل ١٠٠ مناوبة رصد لها اعتماد في الميزانية)؛ و (ب) إعادة ٤ مراقبين الى أوطانهم ولم يرصد لذلك اعتماد لهم في الميزانية؛ و (ج) قيد نفقات متكبدة في فترة الولاية السابقة في فترة الإبلاغ هذه (٨٠٠ ٨١ دولار).

٤ - والوفورات البالغة ٣٠٠ ٦ دولار تحت بند بدل الألبسة والمعدات للمراقبين العسكريين تعكس النفقات الفعلية تحت هذا البند.

(ب) الوحدات العسكرية	١ ٦٤٦ ١٠٠

٥ - يتضمن المرفق الثالث معلومات تفصيلية عن الوزع المخطط والفعلي لأفراد الوحدات أثناء الفترة المشمولة بالتقرير.

٦ - ورصد اعتماد لتسديد تكاليف القوات للحكومات المساهمة بقوات عن الفترة من ١٠ حزيران/يونيه الى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥ استنادا الى ما مجموعه ٣٥١ ٥٦١ شخص يوم. ونظرا لإجراء تعديلات في جدول انسحاب القوات فإن مجموع قوام القوات في الفترة المشمولة بالتقرير بلغ ٥٠٠ ٥٧٤ شخص يوم، من جميع الرتب. وتجاوز القوام المسقط بمقدار ١٤٩ ١٣ شخص يوم.

٧ - والاحتياجات الاضافية الواردة تحت بنود رد تكاليف القوات بالمعدلات القياسية (٢٠٠ ٤٤٨ دولار) وبدل الألبسة والمعدات (٤٠٠ ٣٠ دولار) والبدل اليومي (٢٠٠ ٦ دولار) تعزى الى التغييرات المذكورة أعلاه في جدول انسحاب القوات.

٨ - والاحتياجات الاضافية التي بلغت قيمتها ٨٠٠ ١٦٦ دولار تحت بند الرعاية نتجت عن نفقات بلغ مجموعها ٣٠٠ ٣٩٢ دولار على النحو التالي: (أ) دفع بدل الإجازات الترويحية لأفراد الوحدات (١٠٠ ٢٩٠ دولار)؛ و (ب) شراء معدات رياضية وغير ذلك من أنشطة الرعاية (٢٠٠ ١٠٢ دولار).

٩ - تحت بند بدل الوجبات والاقامة رصد اعتماد لدفع بدل الإقامة لضباط الأركان فقط. غير أنه خلال الفترة المشمولة بالتقرير، دفع بدل وجبات أيضا لأفراد الشرطة العسكرية ولأفراد فرقة المهندسين أثناء اضطلاعهم بواجباتهم خارج ساعات العمل العادية لمرافق الطعام التابعة للوحدة مما تطلب احتياجات اضافية بمبلغ ٧٠٠ ٣١٧ دولار تحت هذا البند. ولو كانت قد أجريت ترتيبات بديلة مع مقاول تقديم خدمات الطعام للوحدات لما كانت تلك الترتيبات فعالة من حيث التكلفة.

١٠- وقيد تحت البند الفرعي لتكاليف السفر الأخرى من بند الموظفين الدوليين والمحليين مبلغ ٠٠٠ ٤٠ دولار، وهو مبلغ معتمد تحت بند تكاليف السفر الأخرى فيما يتعلق بسفر ٤ من أفراد مراقبة الحركة الى مينائي ممباسا ودار السلام لفحص الحاويات المنقولة من بعثة الأمم المتحدة السابقة في الصومال.

١١- والاعتمادات المرصودة لإمداد الأفراد العسكريين بحصص الإعاشة استخدمت بالكامل، استنادا الى ترتيبات طلبات التوريد (حتى ٤ تموز/يوليه ١٩٩٥) والاعتماد على مقاول تجاري بعد ذلك. والوفورات الصافية المبلغ عنها والبالغة ٩٠٠ ٤٣٠ ١ دولار تعزى الى قيد تكلفة حصص الإعاشة التي قدمت في

حزيران/يونيه ١٩٩٥ في حسابات فترة الولاية السابقة المنتهية في ١٠ حزيران/يونيه ١٩٩٥ والى انخفاض استهلاك المياه المعبأة عما رصد له في الميزانية.

١٢- ورصد اعتماد فيما يتعلق بتمركز القوات وتناوبها وإعادتها الى الوطن لإعادة ٩٩٠ ٤ فردا من أفراد الوحدات وتناوب ٠٩٩ ٣ فردا. وبلغ العدد الفعلي لأفراد الوحدات الذين أعيدوا الى الوطن والأفراد الذين تناوبوا العمل ٨٥٠ ٣ فردا و ٨٥٠ فردا على التوالي، مما أدى الى وفورات تحت هذا البند قيمتها ٥٠٠ ١٤٤ ١ دولار.

(ج) تكاليف أخرى متصلة بالأفراد العسكريين

١٣- المبلغ المرصود تحت بند المعدات المملوكة للوحدات، وقدره ٦٠٠ ٠٢٩ ٢ دولار والمبلغ المرصود تحت بند تعويضات الوفاة والعجز، وقدره ٧٠٠ ٧١٤ دولار، خصصا بالكامل لتغطية الطلبات المعلقة والمحتملة.

٢ - تكاليف الأفراد المدنيين

(أ) الشرطة المدنية ٩٠٠ ٦١

١٤- يتضمن المرفق الثالث معلومات تفصيلية عن الوزع المخطط والفعلي للشرطة المدنية في حين يتضمن المرفق الرابع الوزع المأذون به والفعلي خلال الفترة المشمولة بالتقرير.

١٥- وقد رصد اعتماد لوزع ما لا يزيد عن ٨٧ شرطيا مدنيا خلال الفترة. وكما هو مبين في المرفق الرابع، بلغ العدد الفعلي لأفراد الشرطة المدنية ٦٩ فردا في المتوسط، مما أدى إلى وفورات قدرها ٦٠٠ ١١٨ دولار تحت بند بدل الإقامة للبعثة. والاحتياجات الإضافية البالغة ٧٠٠ ٥٦ دولار تحت بند تكاليف السفر للشرطة المدنية تعزى إلى تكاليف إعادة ٥٦ شرطيا مدنيا إلى أوطانهم وهي تكاليف لم يرصد لها اعتماد في الميزانية.

(ب) الموظفون الدوليون والمحليون . . . . . (٩٠٠ ٠٦١ ١)

١٦- يتضمن المرفق الثالث معلومات تفصيلية عن الوزع المخطط والفعلي للموظفين الدوليين والمحليين، في حين يتضمن المرفق الرابع الوزع المأذون به والفعلي خلال الفترة المشمولة بالتقرير.

١٧- ورصد اعتماد لتغطية تكاليف مرتبات ما يصل إلى ٢١٢ موظفا دوليا (٤٨ من الفئة الفنية وما فوقها و ٨٢ من فئة الخدمات العامة و ٢٠ من خدمات الأمن و ٦٢ من الخدمات الميدانية) لما مجموعه ٣١٢ ١ شخص شهر. والاحتياجات الإضافية الواردة تحت بند مرتبات الموظفين الدوليين (٣٠٠ ٣٦٢ دولار) والتكاليف العامة للموظفين (٢٠٠ ٦٣٠ دولار) تعزى إلى بعض العوامل: لم يتحقق التخفيض المخطط لعدد موظفي الخدمة الميدانية البالغ ٨٥ موظفا إلى ٦٢ موظفا بحلول ١٠ حزيران/يونيه ١٩٩٥ ومواصلة تخفيض هذا العدد تدريجيا إلى ٥٣ موظفا بحلول ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥ وذلك نظرا للحاجة إلى الإبقاء على موظفين ذوي خبرة في عملية التحضير لإغلاق البعثة. وارتفاع عدد موظفي الخدمة المدنية عوض انخفاض العدد الفعلي لضباط الأمن عن العدد المخطط له خلال الفترة المشمولة بالتقرير وذلك كما هو مبيّن في المرفق الرابع. ونتيجة لذلك فإن عدد "شهر/عمل" الفعلي للموظفين الدوليين تجاوز الموارد المرصودة في الميزانية بمقدار ٤٧ شهر عمل (بلغ المجموع الفعلي ٣٥٩ ١ شهر عمل). والاحتياجات الإضافية البالغة ٠٠٠ ١١٠ دولار تحت بند مرتبات الموظفين المحليين تعزى إلى الأيدي العاملة المؤقتة التي استبقتها البعثة لإنجاز مشاريع التشييد الجارية وغير ذلك من المهام التي لا تتطلب مهارات خاصة (٧٥ شخصا كل شهر في المتوسط) والتي كان قد رصد لها أصلا في الميزانية اعتماد تحت بند التشييد/المباني السابقة الصنع.

١٨- والاحتياجات الإضافية البالغة ١٠٠ ١٤٩ دولار تحت بند السفر في مهام رسمية أخرى تعزى إلى الأنشطة المتصلة بتسلم وفحص الأصول المنقولة من عملية الأمم المتحدة الثانية في الصومال وعملية الأمم المتحدة في موزامبيق وإلى شحن أصول بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى رواندا، وهي أنشطة تطلبت سفر موظفي مراقبة الحركة والسوقيات إلى نيروبي ومومباسا في كينيا، وإلى دار السلام في تنزانيا.

١٩- والوفورات البالغة ٧٠٠ ١٨٩ دولار تحت بند بدل الإقامة المخصص للبعثة فيما يتعلق بالموظفين الدوليين في الميزانية تعزى إلى غياب موظفين دوليين سافروا في مهام رسمية وفي إجازات الوطن عن منطقة البعثة لما مجموعه ٣٠٠ ٣ شخص يوم تقريبا، وهي مهام وإجازات لأولئك الموظفين لم يدفع خلالها بدل الإقامة المخصص للبعثة.

(ج) متطوعو الأمم المتحدة . . . . . -

٢٠- يتضمن المرفق الثالث معلومات تفصيلية عن النشر المخطط والفعلي لمتطوعي الأمم المتحدة، في حين يتضمن المرفق الرابع معلومات عن الوزع المأذون به والفعلي خلال الفترة المشمولة بالتقرير.

٢١- وقد رصد اعتماد لوزع ٧٠ متطوعا من متطوعي الأمم المتحدة بتكلفة شهرية قدرها ٠٢٣ ٤ دولارا لكل متطوع. وفي حين بلغ الوزع الفعلي المتوسط ٦٧ متطوعا (انظر المرفق الرابع) فقد تم استيعاب التكاليف للفترة من ١ إلى ٩ حزيران/يونيه ١٩٩٥ في الفترة المشمولة بالتقرير، مما نتج عنه استخدام الاعتماد المرصود في الميزانية بالكامل.

٣ - أماكن العمل/الإقامة ٧٠٠ ٦٧٧

٢٢- خلال الفترة المشمولة بالتقرير، ومع التخفيض المأذون به للعنصر العسكري للبعثة وإعادة ٨٥٠ ٣ فردا إلى أوطانهم، تم ضم الوحدات المتبقية المتمركزة في مختلف مناطق رواندا في تشكيلات كل منها بحجم فرقة وجمعت تلك التشكيلات في أربعة مواقع (كيبونغو، وجيكونغورو، وسيانغوغو، ونيوونـدو)، وكذلك في كيغالي. والنفقات البالغة ٠٠٠ ٣ ٠١٤ دولار تحت بند استئجار أماكن العمل تعكس ارتفاع التكاليف الفعلية عما رصد لها في الميزانية بالنسبة لاستئجار غرف في فندق مريديان، فضلا عن التكاليف الإضافيـة لاستئجار أماكن الإقامة فيما يتعلق بفرقة المهندسين، مما تطلب احتياجات إضافية بمبلـغ ٠٠٠ ٢٥٣ دولار. والاحتياجات الإضافية البالغة ١٠٠ ٤٠٣ دولار تحت بند لوازم الصيانة تعزى إلى الإصلاحات الكبيرة في أماكن العمل التي أخليت قبل إعادتها إلى المؤجرين، علاوة على توفير لوازم ومواد لمخيم الإقامة كان قد رصد لها أصلا اعتماد تحت بند التشييد/المباني السابقة الصنع.

٢٣- وبرنامج التعديلات والتجديدات في أماكن العمل المستأجرة الذي نفذ بغية إعادتها إلى أصحابها الأصليين يعكس تحقيق وفورات قدرها ٤٠٠ ١٧١ دولار، نتيجة لتشغيل أفراد الوحدات وأيد عاملة محلية تحت إشراف دائرة المباني التابعة للبعثة في بعض المشاريع التي تبين فيها عدم التعاقد مع شركات للبناء ليس فعالا من حيث التكلفة. وقد تحققت وفورات قدرها ٩٠٠ ٢٩٦ دولار و ٨٠٠ ٢٩٤ دولار تحت بند خدمات الصيانة وبند المرافق، على التوالي، نتيجة للتعجيل في إعادة المباني المستأجرة وتجميع أفراد وحدات البعثة في أماكن العمل التي أخلتها القوات التي أعيدت إلى أوطانها. والوفورات البالغة ٧٠٠ ٥٧٠ دولار تحت بند التشييد/المباني السابقة الصنع تعزى إلى استخدام اللوازم والمواد المقيدة تحت بند لوازم الصيانة، وإلى تشغيل أيد عاملة مؤقتة بدلا من مقاولين خارجيين.

٤ - إصلاح الهياكل الأساسية . . . . . -

٢٤- لم يرصد اعتماد تحت هذا البند.

٥ - عمليات النقل ٠٠٠ ٤٣٧ ١

٢٥- استخدم الاعتماد المرصود لشراء رافعة وشاحنة صغيرة بكامله خلال الفترة المشمولة بالتقرير.

٢٦- والتخفيض المأذون به في القوة العسكرية للبعثة وتجميع الوحدات المتبقية في عدد من المواقع أقل كان من شأنهما الحد من الحاجة إلى استخدام أسطول مركبات بعثة المساعدة مما نتج عنه انخفاض معدل استعمال المركبات ومعدل استهلاكها. وعلاوة على ذلك فقد استعملت ناقلات الجنود المصفحة المملوكة/المستأجـرة للبعثة والناقلات المملوكة للوحدات على نطاق محدود، مما نتج عنه تحقيق وفورات بمبلغ ١٠٠ ٧٢٩ دولار تحت بند الوقود والزيوت ومواد التشحيم، ومبلغ ٥٠٠ ٥١١ دولار تحت بند قطع الغيار والإصلاح والصيانة، ومبلغ ٩٠٠ ٢٠ دولار تحت بند معدات الورش. والاعتماد المرصود تحت بند التأمين على المركبات لتوفير تغطية تأمين محلية لم يستخدم مما أدى إلى وفـورات قدرهـا ١٠٠ ١٨ دولار تحت بند التأمين على المركبات.

٢٧- ورصد اعتماد تحت بند استئجار المركبات وذلك لاستئجار أربع شاحنات حمولة كل منها ٤ أطنان، وثلاث شاحنات ثقيلة وشاحنة رافعة للحاويات لاستعمالها طوال فترة ولاية البعثة، ولاستئجار شاحنات مياه ومعدات لتوزيع المياه حتى ١٨ تشرين الأول/اكتوبر ١٩٩٥. واستنادا إلى المتطلبات التشغيلية، فقد خفضت الفترة الفعلية لاستئجار الرافعات الثقيلة والشاحنات الرافعة للحاويات إلى ثلاثة أشهر، في حين مددت فترة استئجار شاحنات المياه ومعدات توزيع المياه حتى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥، وعلاوة على ذلك فقد تم استئجار شاحنتين حمولة كل منهما ٤ أطنان، بدلا من أربع شاحنات، مما أدى إلى وفورات قدرها ٤٠٠ ١٥٧ دولار تحت بند استئجار المركبات.

٦ - العمليات الجوية
(أ) عمليات الهليكوبتر . . . . . (٩٠٠ ١٢٠)

٢٨- الاعتمـادات المخصصـة للتعاقـد على استئجار خمس طائرات هليكوبتر من طراز B-212 للفترة من ١٠ حزيـران/يونيـه إلى ٣١ تشريـن الأول/أكتوبر ١٩٩٥، وثلاث طائرات من طراز B-212 للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥، نفذت حسب المخطط. غير أن ارتفاع متوسط تكاليف الاستئجار الشهري الفعلية، التي عادلها جزئيا عدم استخدام جميع ساعات التحليق الإضافية المعتمدة في الميزانية، أدى إلى احتياجات إضافية قدرها ٠٠٠ ٢٣ دولار تحت بند تكاليف استئجار الطائرات/الرحلات. والاحتياجات الإضافية البالغة ٩٠٠ ٩٧ دولار تحت بند وقود ومواد تشحيم

للطائرات تعزى إلى ارتفاع متوسط التكلفة الفعلية لوقود الطائرات البالغة ١,٤٥ دولار للغالون، مقارنة بالتكلفة المعتمدة في الميزانية وقدرها ١,٢٢ دولار. ويرد في المرفق الخامس معلومات عن الاستخدام المخطط والاستخدام الفعلي لطائرات الهليكوبتر ووقود الطائرات.

(ب) الطائرات ثابتة الجناحين ٥٠٠ ٢٨٥

٢٩- كما هو منصوص عليه في تقديرات التكاليف المنقحة، تم استخدام طائرة واحدة من طراز L-100 لنقل البضائع الثقيلة وطائرة ركاب خفيفة واحدة من طراز B-202، وذلك حسبما كان مخططا. وانخفاض متوسط تكاليف الاستئجار الشهري الفعلية أدى إلى تحقيق وفورات صافية بلغت ٣٠٠ ٣١ دولار تحت بند تكاليف استئجار الطائرات/الرحلات، وهي وفورات عادلتها جزئيا الاحتياجات الإضافية المتعلقة بزيادة ساعات التحليق. وانخفاض الاستهلاك الفعلي للوقود عما كان معتمدا في الميزانية أدى إلى تحقيق وفورات صافية بلغت ٢٠٠ ٣٣٥ دولار تحت بند وقود ومواد تشحيم للطائرات والمبالغ المدرجة في الميزانية لطلاء ونقل الطائرة B-200 الى منطقة البعثة استخدمت بالكامل. والاحتياجات الإضافية البالغة ٠٠٠ ٨١ دولار تحت بند التأمين المتعلق بالمسؤولية تجاه الغير والتأمين وضد مخاطر الحرب تعزى الى زيادة التكلفة الفعلية للتأمين على الطائرة من طراز L-100. ويرد في المرفق الخامس الاستخدام المخطط والفعلي للطائرات التجارية.

(ج) بدل الإقامة لأفراد الأطقم الجوية ..... (٨٠٠ ٧١)

٣٠- الاحتياجات الإضافية البالغة ٨٠٠ ٧١ دولار تحت هذا البند نتجت عن المبالغ التي دفعت لأطقم الطائرات ثابتة الجناحين التي لم يدرج لها اعتماد في الميزانية.

(د) تكاليف العمليات الجوية الأخرى ٨٠٠ ١٤٠

٣١- أدت التكاليف الفعلية للخدمة الأرضية ورسوم الهبوط إلى وفورات قدرها ٨٠٠ ١٤٠ دولار تحت هذا البند.

٧ - العمليات البحرية ..... -

٣٢- لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.

٨ - الاتصالات

(أ) الاتصالات التكميلية ..... (١٠٠ ٤٢٤)

٣٣- لم يدرج أي مبلغ في الميزانية لشراء معدات للاتصالات ومعدات لورش الاختبار. غير أنه استنادا إلى الحاجة إلى تبديل المعدات المعطلة والقيام بعمليات الصيانة الروتينية، فضلا عن إجراء الاصلاحات لشبكة الاتصالات التابعة للبعثة خلال الفترة قيد الاستعراض، كان من الضروري شراء محطات طرفية لاسلكية للتـــردد العالـــي، وهواتف، ومعدات للاختبار والتشخيص، مما أدى إلى احتياجات إضافية بلغت قيمتها ٩٠٠ ٧٣ دولار تحت بند معدات الاتصالات و ٤٠٠ ٢٦ دولار تحت بند معدات لورش الاختبار.

٣٤- والاعتمادات المخصصة لقطع الغيار واللوازم الخاصة بالاتصالات حددت بنسبة ٨ في المائة في السنة من قيمة المعدات، موزعة بالتناسب على فترة الولاية. غير أن النفقات الفعلية قد بلغت ٥٠٠ ٤٣٢ دولار، وهو مبلغ يشمل قطع الغيار واللوازم المتنوعة (٥٠٠ ٢١٧ دولار)، وتبديل أجزاء من البرج، وكابلات الطاقة النحاسية، والكابلات المتحدة المحور، وجهاز ماسح ومركّب للترددات (٦٠٠ ١٤٧ دولار)، وقطع غيار لجهاز راديو موتورولا (٢٠٠ ٤٢ دولار)، وقطع غيار لمحطة راديو متنقلة (٢٠٠ ٢٥ دولار)، مما أدى إلى احتياجات إضافية قيمتها ٨٠٠ ٢٤٣ دولار تحت هذا البند.

٣٥- ومجموع النفقات تحت بند الاتصالات التجارية بلغ ٤٠٠ ٥٤٦ دولار، وتجاوزت المبالغ المعتمدة في الميزانية بسبب استخدام "انمارسات" والمرافق الساتلية بكثافة أثناء انسحاب أفراد الوحدات العسكرية التابعين للبعثة ونقلهم إلى مواقع أخرى. وخلال الفترة قيد الاستعراض، بلغت تكاليف استخدام الساتل ٨٠٠ ٤٢٧ دولار، في حين بلغت الرسوم الأخرى للهاتف والتليكس والفاكس ٦٠٠ ٦٥ دولار، ورسوم الحقيبة الدبلوماسية ٠٠٠ ٥٣ دولار، مما أدى إلى احتياجات إضافية قيمتها ٠٠٠ ٨٠ دولار تحت هذا البند.

(ب) عقد تركيب خطوط الربط الرئيسية . . . . . -

٣٦- لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.

٩ - معدات أخرى . . . . . (٠٠٠ ٣٣٩)

٣٧- لم يدرج أي اعتماد في الميزانية لأثاث المكاتب، ومعدات تجهيز البيانات، والمولدات الكهربائية، وصهاريج الوقود ومعدات القياس، والمعدات الطبية ومعدات طب الأسنان، ومعدات تنقية المياه. غير أنه بسبب الاحتياجات التشغيلية، تم تكبد النفقات التالية:

(أ) أثاث المكاتب (٢٠٠ ١٣ دولار) - أثاث لمكتب الاتصال التابع لبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى رواندا في كينشاسا بزائير؛

(ب) معدات لتجهيز البيانات (١٠٠ ٥٠ دولار) - حاسوبان مكتبيان لمكتب الاتصال في كينشاسا، وأقراص بصرية، وبطاقات التوصيل بالشبكات، وأنابيب حبر، وموصلات للكابلات، ومرشحات مضادة للتوهج للشاشات (٦٠٠ ٤٠ دولار)، واتفاق لصيانة برنامج حاسوب "صن" للمحاسبة والمالية، وبرامج حواسيب متنوعة (٥٠٠ ٩ دولار)؛

(ج) المولدات الكهربائية (٩٠٠ ٣٤ دولار) - تبديل مولد كهربائي قدرته ٤٠ كيلوفولت أمبير وقطع غيار للمولدات الكهربائية؛

(د) صهاريج الوقود ومعدات القياس (٣٠٠ ٦٠ دولار) - قيمة شاحنة صهريجية للمجاري مزودة بمضخة تفريغ تستعمل في إزالة فضلات المجاري في مواقع القوات؛

(هـ) المعدات الطبية ومعدات طب الأسنان (٩٠٠ دولار) - تبديل معدات طب الأسنان؛

(و) معدات تنقية المياه (٣٠٠ ٥٠ دولار) - تكلفة خزانين سعة كل منهما ٠٠٠ ٥٠ غالون وثلاثة أجهزة لقياس المياه.

٣٨- ورصد اعتماد تحت بند معدات المكاتب لاستبدال قطع لازمة لأجهزة الاستنساخ. غير أنه خلال الفترة قيد الاستعراض تم تكبد تكاليف إضافية قدرها ٧٠٠ ١١٢ دولار لشراء أجهزة استنساخ، ثلاثة منها تستنسخ كميات كبيرة (٥٠٠ ٣١ دولار) وخمسة منها تستنسخ كميات متوسطة (٥٠٠ ٣٩ دولار) وستة منها تستنسخ كميات قليلة (٥٠٠ ٢٠ دولار)؛ وطابعة (٧٠٠ ٤ دولار) بالاضافة إلى تكاليف الشحن المرتبطة بها (٩٠٠ ٧ دولار).

٣٩- ورصدت اعتمادات لمعدات الإيواء وذلك لتبديل ٣٠٠ سرير نقال و ٢٥٠ صفيحة لأفراد القوات العسكرية. وشراء الأسرّة، والطاولات الجانبية، والكراسي، ولوازم متنوعة لتأثيث مخيم لإيواء الأفراد المتعاقد معهم، أدى إلى احتياجات إضافية قدرها ٥٠٠ ٢٠ دولار.

٤٠- والنفقات غير المنظورة المتعلقة بإصلاح جهاز ضغط النفايات وأجهزة الحرق، ومعدات تنقية المياه والتبريد، فضلا عن صيانة الحواسيب، أدت إلى احتياجات إضافية قيمتها ٦٠٠ ٧١ دولار تحت بند قطع الغيار والإصلاح والصيانة.

٤١- والنفقات الفعلية تحت بند معدات متنوعة أدت إلى تحقيق وفورات قدرها ٥٠٠ ٧٥ دولار بسبب استخدام معدات تم نقلها من الأماكن التي أخلتها القوات العسكرية المغادرة (مراوح كهربائية ومكيفات هواء).

١٠- اللوازم والخدمات

(أ) خدمات متنوعة . . . . . (٢٠٠ ٣٢١)

٤٢- أدى تنقيح تكاليف المراجعة الخارجية للحسابات لفترة السنتين، الموزعة تناسبيا على الفترة قيد الاستعراض، إلى احتياجات إضافية قدرها ٢٠٠ ٤٧ دولار تحت بند خدمات مراجعة الحسابات.

٤٣- والوفورات الصافية التي بلغت ٥٠٠ ٦٥٥ دولار تحت بند الخدمات التعاقدية، والتي تعزى إلى انخفاض التكلفة السنوية للخدمات المقدمة تحت بند عقد خدمات الدعم السوقي (٠٠٠ ٤٠٠ ٧ دولار)، وإلى إصدار خطاب ترتيبات للتعاقد بشأن الخدمات الطبية (٠٠٠ ٨٠٠ ١ دولار)، عادلتها جزئيا احتياجات إضافية لتوفير الأمن المحلي وإزالة النفايات (٩٠٠ ٥٣٢ دولار).

٤٤- والاعتماد الذي رصد للعلاج والخدمات الطبية كان مستندا إلى تقدير حالتين للإجلاء الطبي تتجاوز احتياجات العلاج فيهما قدرة المرافق الطبية التابعة لبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى رواندا. والنفقات الفعلية ومجموعها ٠٠٠ ١٦٠ دولار شملت تكلفة المعالجة الطبية والنقل إلى المستشفى (٧٠٠ ١٢٧ دولار)، وخدمات طبية مثل طب العيون (٦٠٠ ١٢ دولار) وفحوص طبية وفرز طبي وغير ذلك من الخدمات العارضة (٧٠٠ ١٩ دولار) وأدت إلى احتياجات إضافية قدرها ٠٠٠ ١٣٠ دولار تحت هذا البند.

٤٥- والتكاليف المتكبدة لإعادة تأهيل استاد أماهورو الذي لم ترصد له اعتمادات في الميزانية أدت إلى احتياجات صافية إضافية قدرها ٤٠٠ ١١٧ دولار تحت بند المطالبات والتسويات.

٤٦- والاعتمادات المرصودة تحت بند خدمات متنوعة تستند إلى نفقات شهرية تقديرية قيمتها ٠٠٠ ٢ دولار موزعة بالتناسب على فترة الولاية. وبلغ مجموع النفقات الفعلية المسجلة تحت هذا البند ٥٠٠ ٦٩٥ دولار وتضمن الرسوم والأعباء المصرفية (٦٠٠ ٨٩ دولار)، والبريد الشخصي والطوابع للأفراد العسكريين (٤٠٠ ١٣ دولار)، ورسوم التخزين في ميناء دار السلام (٥٠٠ ٣٤٤ دولار)، واستئجار الرافعات والرافعات الشوكية (٠٠٠ ٢٣١ دولار)، وخدمات متنوعة أخرى (٠٠٠ ١٧ دولار)، مما أدى إلى احتياجات إضافية قدرها ١٠٠ ٦٨٢ دولار.

٤٧- والاعتمادات المخصصة لضيافة محدودة من أجل المصلحة الرسمية للبعثة استخدمت بكاملها.

(ب) لوازم متنوعة ٣٠٠ ٣١

٤٨- إن الوفورات البالغة ٩٠٠ ٦٧ دولار تحت بند القرطاسية ولوازم المكاتب، و ٠٠ ٢٧ دولار تحت بند لوازم المرافق الصحية والتنظيف، و ٥٠٠ ٤٨ دولار تحت بند لوازم الدفاع الميداني تعزى إلى استخدام المخزونات واللوازم والمواد المتاحة. والنفقات الفعلية تحت بند لوازم الزي الرسمي والأعلام والشارات أدت إلى وفورات قدرها ٦٠٠ ٨ دولار.

٤٩- وتقديم خدمات التطعيم والأدوية على نطاق واسع إلى اللاجئين والمشردين داخليا، في إطار برامج المساعدة الإنسانية الطارئة، أدى إلى احتياجات إضافية قيمتها ٤٠٠ ٢٨ دولار تحت بند اللوازم الطبية. كذلك فإن توفير المنشورات التقنيـــة إلى مراقبة الحركة وموظفي العمليات الجوية أدى إلى احتياجات إضافيـــة قيمتها ٢٠٠ ٣ دولار تحت بند الاشتراكات. والمبالغ المرصودة لمخازن التموين والمخازن العامة استندت إلى افتراض أن قيمة النفقات الشهرية هي ٠٠٠ ٢٠ دولار. غير أنه نتيجة لزيادة الطلب على لوازم التغليف والمواد، بلغت قيمة النفقات الفعلية في الفترة قيد الاستعراض ٦٠٠ ٣٢ دولار، في المتوسط، وأدى ذلك إلى احتياجات إضافية قدرها ٣٠٠ ٨٤ دولار. وفي حين أنه لم يرصد أي اعتماد لخرائط العمليات، فإن نقل أفراد القوات العسكرية إلى أماكن أخرى تطلب شراء تلك الخرائط مما أدى إلى احتياجات إضافية قدرها ٨٠٠ ٤ دولار.

١١- اللوازم والخدمات المتعلقة بالانتخابات . . . . . -

٥٠- لم يرصد أي اعتماد تحت هذا البند.

١٢- برامج الإعلام ٨٠٠ ٧٥

٥١- استندت الاعتمادات المرصودة للصيانة التقنية لمعدات الإذاعة التابعة للبعثة الى تحديد تلك الاعتمادات بنسبة ١٠ في المائة من سعر شراء المعدات، بينما رصد في الميزانية اعتماد للوازم والمـــواد بمعدل ٠٠٠ ٥ دولار فـــي الشهر، وهو مبلغ موزع بالتناسب على فترة الولاية. غير أن النفقات الفعلية بلغت ٩٠٠ ١١ دولار بسبب استخـــدام قطع الغيار المتاحـــة والمخزونات، مما أدى إلـــى وفورات قدرها ٨٠٠ ٧٥ دولار تحت هذا البند.

١٣- برامج التدريب ٠٠٠ ٣٥

٥٢- تم رصد اعتماد للمعدات واللوازم لدعم تدريب قوات الشرطة المحلية. وفي حين أن التدريب تم وفقا للجدول الزمني المعتمد، لم يكن من الضروري شراء أجهزة تصوير أفلام الفيديو وعرضها وأجهزة التليفزيون مما أدى إلى تحقيق وفورات قدرها ٠٠٠ ٣٥ دولار تحت هذا البند.

١٤- برامج إزالة الألغام . . . . . -

٥٣- لم يرصد أي اعتماد تحت هذا البند.

١٥- تقديم المساعدة في مجالي نزع السلاح والتسريح . . . . . -

٥٤- لم يرصد أي اعتماد تحت هذ البند.

١٦- الشحن الجوي والسطحي ٨٠٠ ٢٩٦

٥٥- نتيجة للانخفاض الكبير في التكاليف الفعلية المتعلقة بشحن المعدات المملوكة للوحدتين الاسترالية والإثيوبية وتخزينها، تم تحقيق وفورات قدرها ٨٠٠ ٩٥٠ ١ دولار تحت بند نقل المعدات المملوكة للوحدات. غير أن هذه الوفورات عادلتها جزئيا احتياجات إضافية قيمتها ٠٠٠ ٦٥٤ ١ دولار تحت بند الشحن والنقل التجاريان بالعربات، وذلك نتيجة للرسوم غير المنظورة المتعلقة بالتخليص من الجمارك وتوصيل البضائع، والمناولة الأرضية في ميناءي مومباسا ودار السلام، فضلا عن الشحن السطحي وتكاليف النقل لمسافات طويلة تجاوزت كثيرا التقديرات الأصلية.

١٧- نظام المعلومات الإدارية المتكامل . . . . . -

٥٦- المبلغ المقدر المأذون به تحت هذا البند استخدم بالكامل.

١٨- حساب دعم عمليات حفظ السلام . . . . . -

٥٧- نقل المبلغ المقدر المأذون به تحت هذا البند إلى حساب دعم عمليات حفظ السلام.

١٩- الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين . . . . . (٥٠٠ ١٠٩)

٥٨- تعزى الاحتياجات الاضافية تحت بند الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين إلى الاحتياجات الإضافية الواردة تحت بند تكاليف الموظفين في البند ٢ (ب) من الميزانية.

٢٠- الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين ٥٠٠ ١٠٩

٥٩- هذا المبلغ مستمد من البند ١٩ أعلاه.

المرفق الثالث

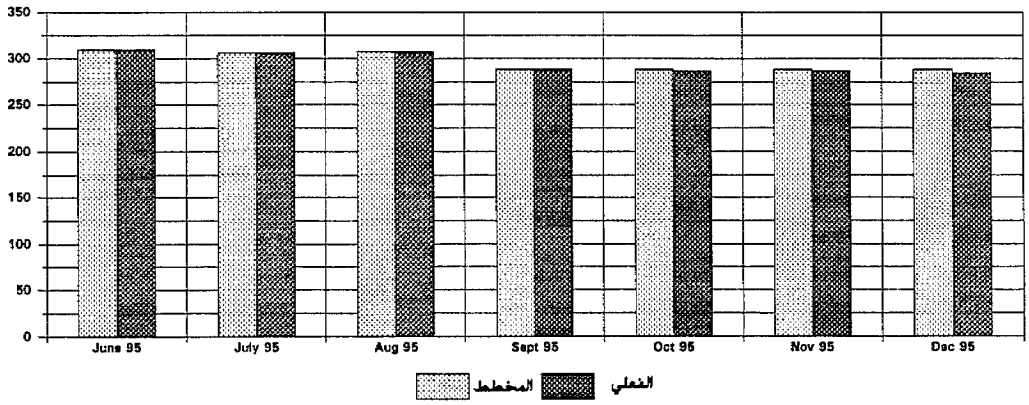
ألف - الـوزع المخطط والفعلي للأفراد المدنيين والعسكريين للفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥

	الوزع في						
	٣٠ حزيران/ يونيه	٣١ تموز/ يوليه	٣١ آب/ أغسطس	٣٠ أيلول/ سبتمبر	٣١ تشرين الأول/ أكتوبر	٣٠ تشرين الثاني/ نوفمبر	٣١ كانون الأول/ ديسمبر
المراقبون العسكريون							
المخطط	٣٠٩	٣٠٦	٣٠٧	٢٨٨	٢٨٨	٢٨٨	٢٨٨
الفعلي	٣٠٩	٣٠٦	٣٠٧	٢٨٦	٢٨٨	٢٨٦	٢٨٤
الفرق	-	-	-	-	٢	٢	٤
الوحدات العسكرية							
المخطط	٥ ٥٣٨	٣ ٧٩٣	٢ ٣٩٩	١ ٨٣٦	١ ٧٤١	١ ٧٤١	١ ٧٤١
الفعلي	٥ ٦١٦	٤ ٥٠٨	٢ ٨٠٢	١ ٩٥١	١ ٨٢٩	١ ٨٢٢	١ ٧٩٥
الفرق	(٧٨)	(٧١٥)	(٤٠٣)	(١١٥)	(٨٨)	(٨١)	(٥٤)
الشرطة المدنية							
المخطط	٦٨	٧٧	٨٧	٨٧	٨٧	٨٧	٨٧
الفعلي	٦٨	٥٦	٧٧	٨٦	٨٥	٨٥	٢٩
الفرق	-	٢١	١٠	١	٢	٢	٥٨
الموظفون الدوليون							
المخطط	٢١٢	٢١٢	١٩٤	١٩٤	١٩٠	١٨٧	١٨٧
الفعلي	٢٠٦	٢٠٩	٢١٦	٢٠٧	١٩١	١٩٨	١٩٤
الفرق	٦	٣	(٢٢)	(١٣)	(١)	(١١)	(٧)
الموظفون المحليون							
المخطط	١٨٦	١٨٦	١٨٦	١٨٦	١٦١	١٦١	١٦١
الفعلي	٢١٢	١٧١	١٨٦	١٨٦	١٨٦	٢٢٥	٢١٨
الفرق	(٢٦)	١٥	-	-	(٢٥)	(٦٤)	(٥٧)
متطوعو الأمم المتحدة							
المخطط	٧٠	٧٠	٧٠	٦٨	٦٥	٦٣	٦٣
الفعلي	٦٨	٦٩	٦٧	٦٧	٦٨	٦٨	٦٥
الفرق	٢	١	٣	١	(٣)	(٥)	(٢)

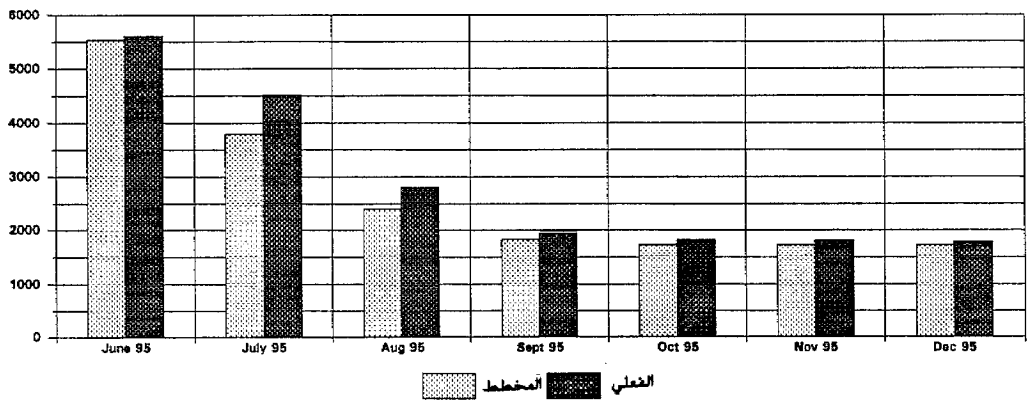
المرفق الثالث

باء - الوزع المخطط والفعلي للأفراد المدنيين والعسكريين للفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥

١ - المراقبون العسكريون



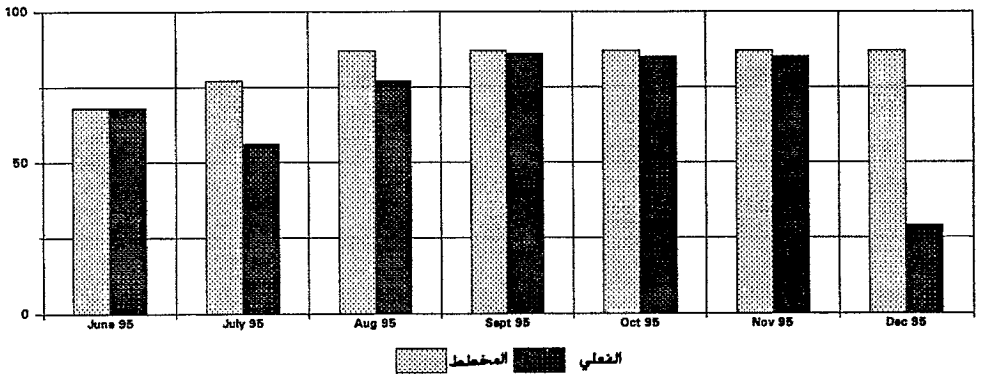
٢ - الوحدات العسكرية



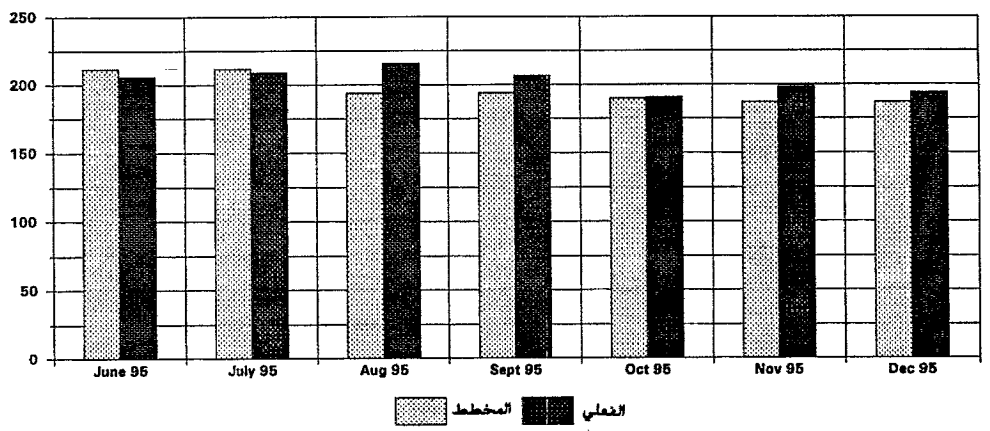
المرفق الثالث

باء - الوزع المخطط والفعلي للأفراد المدنيين والعسكريين للفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥

٣ - الشرطة المدنية



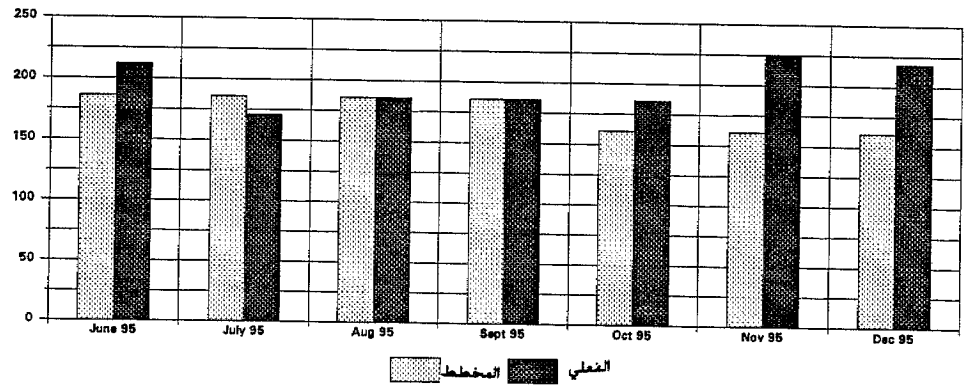
٤ - الموظفون الدوليون



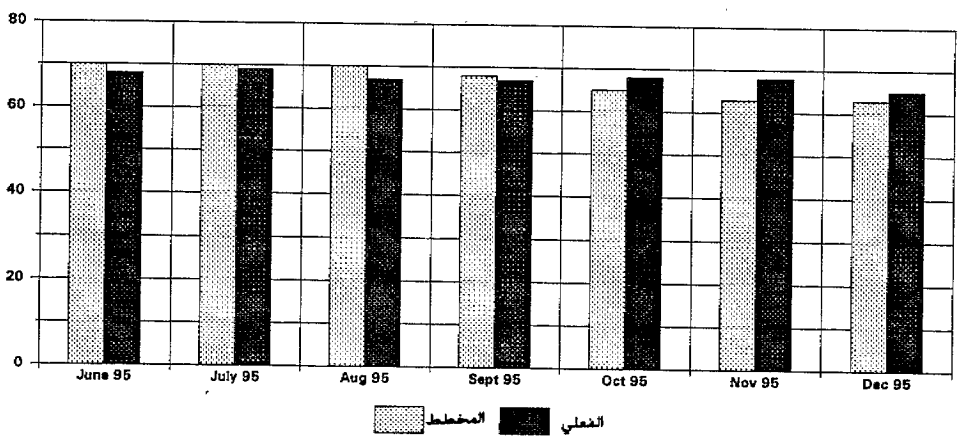
المرفق الثالث

باء - الوزع المخطط والفعلي للأفراد المدنيين والعسكريين للفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥

٥ - الموظفون المحليون



٦ - متطوعو الأمم المتحدة



المرفق الرابع

الوزع المأذون به والوزع الفعلي للأفراد المدنيين للفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥

	العدد الفعلي للموظفين الموجودين في الخدمة								
	العدد المأذون به في								
	١٠ حزيران/ يونيه	٣٠ حزيران/ يونيه	٣١ تموز/ يوليه	٣١ آب/ أغسطس	٣٠ أيلول/ سبتمبر	٣١ تشرين الأول/ أكتوبر	٣٠ تشرين الثاني/ نوفمبر	٣١ كانون الأول/ ديسمبر	المتوسط
الشرطة المدنية	١٢٠	٦٨	٥٦	٧٧	٨٦	٨٥	٨٥	٢٩	٦٩
الموظفون الدوليون									
الفئة الفنية وما فوقها									
وكيل الأمين العام	١	١	١	١	١	١	١	١	١
أمين عام مساعد	١	١	١	١	١	١	١	١	١
مد - ٢	١	١	١	١	١	١	١	١	١
مد - ١	٢	١	١	٢	صفر	صفر	٢	٢	١
ف - ٥	٥	٤	٥	٤	٦	٥	٣	٣	٤
ف - ٤	٨	١٦	١٤	١٤	١٣	١٠	١٠	١٠	١٢
ف - ٣	٢٣	١٢	١٣	١٦	١٣	١٢	١٧	١٣	١٤
ف - ٢	٧	٨	٩	٨	٧	٧	٦	٦	٧
المجموع الفرعي	**٤٨**	**٤٤**	**٤٥**	**٤٧**	**٤٢**	**٣٧**	**٤١**	**٣٧**	**٤٢**
الفئات الأخرى									
الخدمات الميدانية	٦٢	٨٥	٨٨	٩٠	٩٢	٨٦	٨٦	٨٦	٨٨
الخدمات العامة (الرتبة الرئيسية)	٧	٧	٧	٧	٧	٧	٧	٧	٧
الخدمات العامة (الرتب الأخرى)	٧٥	٦٨	٦٦	٦٩	٦٣	٥٨	٦١	٦١	٦٤
خدمات الأمن	٢٠	٢	٣	٣	٣	٣	٣	٣	٣
المجموع الفرعي	**١٦٤**	**١٦٢**	**١٦٤**	**١٦٩**	**١٦٥**	**١٥٤**	**١٥٧**	**١٥٧**	**١٦١**
مجموع الموظفين الدوليين	**٢١٢**	**٢٠٦**	**٢٠٩**	**٢١٦**	**٢٠٧**	**١٩١**	**١٩٨**	**١٩٤**	**٢٠٣**
الموظفون المحليون	١٨٦	٢١٢	١٧١	١٨٦	١٨٦	١٨٦	٢٢٥	٢١٨	١٩٨
متطوعو الأمم المتحدة	٧٤	٦٨	٦٩	٦٧	٦٧	٦٨	٦٨	٦٥	٦٧
مجموع الموظفين المدنيين	**٥٩٢**	**٥٥٤**	**٥٠٥**	**٥٤٦**	**٥٤٦**	**٥٣٠**	**٥٧٦**	**٥٠٦**	**٥٣٨**

المرفق الخامس

الاستعمال المخطط والفعلي للطائرات الهليكوبتر والطائرات الثابتة الجناحين للفترة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥

الوصف	العدد	طائرة شهر		التكاليف الشهرية		النفقات		الوفورات/ (تجاوز الاعتمادات)
		المخطط	الفعلي	المخطط	الفعلي	المخطط	الفعلي	
١ - عمليات الهليكوبتر								
(أ) تكاليف استئجار الطائرات/الرحلات الخاصة								
B-212	٥,٠	٢٣,٥	٢٣,٥	٨٥ ٨٠٠	٨٩ ٤٠٠	٢ ٠١٦ ٣٠٠	٢ ١٠٠ ٩٠٠	(٨٤ ٦٠٠)
B-212	٣,٠	٦,٠	٦,٠	٨١ ٠٠٠	٨٥ ٠٠٠	٤٨٦ ٠٠٠	٥١٠ ٠٠٠	(٢٤ ٠٠٠)
المجموع الفرعي	**٨,٠**	**٢٩,٥**	**٢٩,٥**	**١٦٦ ٨٠٠**	**١٧٤ ٤٠٠**	**٢ ٥٠٢ ٣٠٠**	**٢ ٦١٠ ٩٠٠**	**(١٠٨ ٦٠٠)**
(ب) ساعات التحليق الإضافية								
B-212	٥,٠	٤٧٠,٠	١١٤,٢			٩٤ ٠٠٠	٢٢ ٩٠٠	٧١ ٠٠٠
B-212	٣,٠	١٢٠,٠	٤٧,٦			٢٤ ٠٠٠	٩ ٥٠٠	١٤ ٥٠٠
المجموع الفرعي	٨,٠	٥٩٠,٠	١٦١,٨			١١٨ ٠٠٠	٣٢ ٤٠٠	٨٥ ٦٠٠
مجموع تكاليف استئجار الطائرات/ الرحلات الخاصة وساعات التحليق الإضافية (أ)+ (ب)						٢ ٦٢٠ ٣٠٠	٢ ٦٤٣ ٣٠٠	(٢٣ ٠٠٠)
(ج) وقود ومواد تشحيم للطائرات								
B-212	٥,٠					٢٤٢ ٢٠٠	٣٣٧ ٦٠٠	(٩٥ ٤٠٠)
B-212	٣,٠					٦١ ٨٠٠	٦٤ ٣٠٠	(٢ ٥٠٠)
المجموع الفرعي	٨,٠					٣٠٤ ٠٠٠	٤٠١ ٩٠٠	(٩٧ ٩٠٠)
مجموع عمليات طائرات الهليكوبتر (أ) + (ب) + (ج)						٢ ٩٢٤ ٣٠٠	٣ ٠٤٥ ٢٠٠	(١٢٠ ٩٠٠)
٢ - عمليات الطائرات الثابتة الجناحين								
(أ) تكاليف استئجار الطائرات/الرحلات الخاصة								
B-200	١,٠	٦,٧	٦,٧	٦٧ ٣٠٠	٧٣ ٩٤٠	٤٥٠ ٩١٠	٤٩٥ ٣٩٥	(٤٤ ٤٨٥)
L-100	١,٠	٦,٧	٦,٧	٢٧٥ ٠٥٠	٢٥١ ٠٥٠	١ ٨٤٢ ٨٣٥	١ ٦٨٢ ٠٥٠	١٦٠ ٧٨٥
فالكون ٩٠٠	١,٠	١,٠ اسبوع	١,٠ اسبوع	١٠٦ ٥٠٠	١٠٦ ٥٠٠	١٠٦ ٥٠٠	١٠٦ ٥٠٠	-
المجموع الفرعي	**٣,٠**	**١٣,٤**	**١٣,٤**	**٤٤٨ ٨٥٠**	**٤٣١ ٤٩٠**	**٢ ٤٠٠ ٢٤٥**	**٢ ٧٨٣ ٩٤٥**	**١١٦ ٣٠٠**

الوصف	العدد	طائرة شهر		التكاليف الشهرية		النفقات		الوفورات/ (تجاوز الاعتمادات)
		المخطط	الفعلي	المخطط	الفعلي	المخطط	الفعلي	
(ب) ساعات التحليق الإضافية								
B-200	١,٠	-	١٢,٢			-	٤ ٨٨٠	(٤ ٨٨٠)
L-100	١,٠	١٣٤,٠	٩٦,٠			٢١٣ ٧٣٠	٢٩٣ ٨٨٥	(٨٠ ١٥٥)
المجموع الفرعي	٢,٠	١٣٤,٠	١٠٨,٢			٢١٣ ٧٣٠	٢٩٨ ٧٦٥	(٨٥ ٠٣٥)
مجموع تكاليف استئجار الطائرات/ الرحلات الخاصة وساعات التحليق الإضافية (أ) + (ب)						٢ ٦١٣ ٩٧٥	٢ ٥٨٢ ٧١٠	٣١ ٢٦٥
(ج) وقود ومواد تشحيم للطائرات								
	١,٠					٧٧ ٦٨٠	٣٥ ٦٦٠	٤٢ ٠٢٠
	١,٠					٧٠٣ ٢٢٠	٤١٠ ٠٤٠	٢٩٣ ١٨٠
المجموع الفرعي	٢,٠					٧٨٠ ٩٠٠	٤٤٥ ٧٠٠	٣٣٥ ٢٠٠
(د) النقل إلى منطقة البعثة والإعادة منها								
B-200	١,٠					٨ ٠٠٠	٨ ٠٠٠	-
L-100	١,٠					-	-	-
المجموع الفرعي	٢,٠					٨ ٠٠٠	٨ ٠٠٠	-
(هـ) تكاليف الطيران								
B-200	١,٠					٢ ٠٠٠	٢ ٠٠٠	-
L-100	١,٠					-	-	-
المجموع الفرعي	٢,٠					٢ ٠٠٠	٢ ٠٠٠	-
(و) التأمين المتعلق بالمسؤولية تجاه الغير والتأمين ضد أخطار الحرب								
B-200	١,٠					-	-	-
L-100	١,٠					٨١ ١٠٠	١٦٢ ١٠٠	(٨١ ٠٠٠)
المجموع الفرعي	٢,٠					٨١ ١٠٠	١٦٢ ١٠٠	(٨١ ٠٠٠)
مجموع عمليات الطائرات الثابتة الجناحين						٣ ٤٨٥ ٩٧٥	٣ ٧٠٠ ٥١٠	٢٨٥ ٤٦٥

- - - - -